

Bulletin Municipal d'ORTAFFA

Infos & actualités de la commune d'Ortaffa

mairie-ortaffa.fr

VENUE DU PRÉFET SUR LA COMMUNE D'ORTAFFA



Sommaire

- Édito
- Miellerie collective
- Budget
- Venue du préfet
- Alberaquatic
- Classe de neige
- Permis de conduire
- PLUI
- Sécurité
- Ateliers municipaux
- Médiathèque
- Camirando
- Les Petits Doigts d'Ortaffa
- Yoga
- Les Pro d'Ortaffa
- Ambiance d'ateliers
- Les amis d'Ortaffa
- Club Amitié Loisirs
- Anciens combattants
- Que es aixó?



MIELLERIE COLLECTIVE

Première dans le département



ALBERAQUATIC

Piscine communautaire

CLASSE DE NEIGE

Un séjour très réussi



LES AMIS D'ORTAFFA

Visites guidées et repas de tradition



Éditorial

Un Centre Economique et Socio Culturel: pourquoi ?

Ortaffa n'est pas un village de passage.

Donc, pour attirer le visiteur, les professionnels et les nouveaux arrivants, la commune a depuis 2007 engagé des travaux d'investissement importants qui encore aujourd'hui se poursuivent.

Un groupe scolaire, une cantine avec self service, des ateliers municipaux, un city stade, des infrastructures de voirie rénovées, de nouveaux lotissements et aujourd'hui un Centre Economique et Socio Culturel.

Un tel Centre, mais pourquoi ?

Parce qu'un village sans vie est un village sans âme, et les élus d'Ortaffa ne se résignent pas à cette fatalité.

La preuve, un parc agri solaire implanté depuis 2013 a permis à notre modeste territoire de se faire connaître et a attiré l'attention des chercheurs, d'universitaires, d'une classe de la Sorbonne, d'entreprises mais aussi des Elus locaux et également notre nouvelle Région.

Ortaffa est devenu un modèle dans le développement des énergies renouvelables.

Fort de ce succès, la commune a découvert qu'Ortaffa devient un lieu de passage et de ce constat, a jailli l'idée du Centre Economique et Socio Culturel.

Un Centre unique où vont se côtoyer l'économique, le social et le culturel.

L'économique:

Un parc agri solaire, une future zone commerciale avec l'accueil de la première miellerie collective du département, un caveau des meilleurs vins de notre département, une route solaire.....etc.

Ortaffa est un village attractif, dynamique et visionnaire.

Pour attirer les entreprises, il faut leur proposer un lieu d'échanges, de réunions et de rassemblement. Outre la salle des mariages, ce Centre proposera deux salles de réunions équipées de vidéo projecteurs, connexion internet (fibre et/ou wifi) et câblage informatique pour organiser des formations, des conférences, etc. Les jeunes, les futurs actifs, ne doivent pas être oubliés en leur proposant des forums de l'emploi, des rencontres avec des professionnels pour parler de leurs métiers de demain... en partenariat avec les lycées, l'université et la CCI.... N'oublions pas non plus, que notre village est doté de plusieurs chambres d'hôtes représentant une trentaine de chambres, de petits commerces de proximité qui faciliteront les courts séjours pour des séminaires, des expositions.... etc.

Le social:

Parce qu'un village sans lien social est un village qui se meurt. Nous sommes dans l'aire de la communication et donc, nous devons tout mettre en œuvre pour éviter que notre société ne se referme et ne devienne individualiste. Il faut maintenir et développer le dialogue, retisser les liens... et offrir pour cela des lieux de rencontre et d'échange. Nos associations nous montrent déjà l'exemple, et avec le soutien de la municipalité, nous pourrions amplifier cette démarche d'avenir. Dans un autre registre, mettre les salles à disposition de la population pour organiser des fêtes familiales, des mariages, des baptêmes, des communions, des repas de quartiers, des réunions entre riverains mais aussi les réunions publiques, instaurer un dialogue avec tous les habitants sur des sujets simples mais essentiels: le VIVRE ENSEMBLE à ORTAFFA.

Le culturel:

« La culture, c'est comme la mémoire du peuple, la conscience collective de la continuité historique, le mode de penser et de vivre » **MILAN KUNDERA.**

Voilà résumée, la fonction modeste de ce centre. Réunir dans un lieu des femmes et des hommes, passionnés, curieux, novices ou experts pour partager un art, des pensées, des courants, pour aussi rire, échanger, découvrir, en un seul mot: **VIVRE dans un village où il fait bon vivre.**

Le centre pourra ainsi accueillir des troupes de théâtre, des représentations cinématographiques (cinémaginaire, sociétés indépendantes), des concerts, du café- théâtre, mais aussi des conférences sur l'histoire, le patrimoine et la culture.

Une galerie d'exposition à l'étage pour permettre à des artistes locaux ou non d'exposer leurs œuvres, leurs savoirs et permettre aux artisans de dévoiler les secrets de leur art (verrerie de Palau ou de St André, les Ateliers du Grenat de Prades, peintres et sculpteurs catalans).

N'oublions pas que la future médiathèque sera construite en continuité de ce centre pour pleinement asseoir sa fonction culturelle, où pourront s'organiser des séances de dédicace, des réunions littéraires, des échanges avec les écoles..

« Dans la vie il n'y a pas de solutions; il y a des forces en marche: il faut les créer et les solutions suivent... » **Antoine de Saint Exupéry.**

Une miellerie collective à Ortaffa

Une première dans notre Département

En étroite collaboration avec le syndicat Départemental des apiculteurs, ce projet de miellerie collective est un projet concret qui entre pleinement dans le champ d'action de l'économie solidaire et de l'agriculture durable, et dans la continuité de notre volonté de préserver notre environnement déjà engagée en Septembre 2013, avec l'installation d'un jeune apiculteur sur notre centrale solaire Agri-Solaire.

Nous sommes persuadés que tous les élus, ont, à ce sujet, un rôle indicateur à construire sur nos territoires. Si un jour tel est le cas, alors chacun (e) pourra contempler notre environnement, et respirer à «plein poumons» l'air pur de notre beau pays.

En conséquence, la construction d'une miellerie collective s'imposait à Ortaffa.

C'est un outil de travail mis à la disposition des apiculteurs de notre département.

Il apportera performance dans les normes sanitaires exigées, et nous en sommes persuadés, des conditions de travail en commun qui permettront la mise en valeur du miel de notre secteur, et surtout une commercialisation qui, nous en sommes aussi persuadés, intéressera le marché national et européen.

Nous devons préciser que la réalisation de cette structure n'a pu s'imaginer qu'avec le concours et l'investissement financier du promoteur en charge de notre zone d'aménagement concerté.

Ainsi, les apiculteurs de notre département auront à leur disposition une vitrine de leur produit dans des conditions financières raisonnables, et leur facilitera sereinement l'avenir de leur profession.



Budget municipal pour 2017

10^{ème} année consécutive sans augmentation des taux communaux d'imposition

Comptes administratifs 2016:

Budget principal, Caisse des écoles et CCAS, sont en parfait accord avec le compte de gestion 2016 établi par la perception.

Budget principal :	
Excédent de la section d'investissement :	364 078,34 €
Excédent de la section de fonctionnement :	844 536,79 €
Caisse des écoles :	
Excédent :	2965,67 €
CCAS :	
Excédent :	5437,70 €

Budgets primitifs 2017 :

Budget principal	
Dépenses/Recettes de Fonctionnement :	1 848 536,79€
Dépenses/Recettes d'Investissement :	2 433 240,13€
Caisse des écoles :	
Dépenses/Recettes de Fonctionnement :	5119 €
CCAS :	
Dépenses/Recettes de Fonctionnement :	18 965 €

Taux d'imposition :

Une gestion rigoureuse des finances communales permet de ne pas augmenter les taux d'imposition :

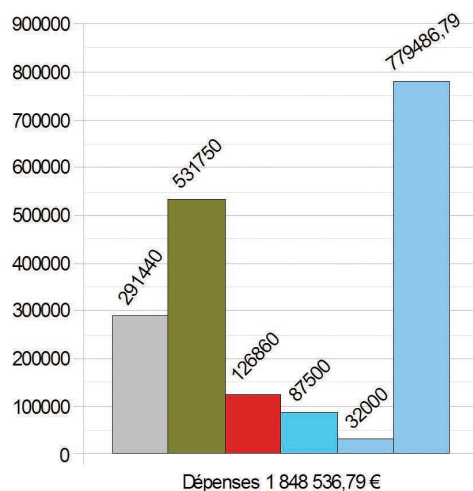
Taxe d'habitation : 15,90%

Taxe sur Foncier Bâti : 24,63%

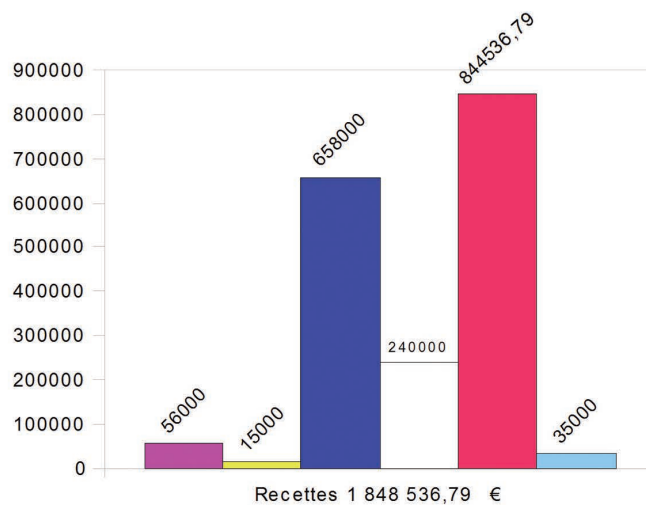
Taux sur Foncier non Bâti : 55,25%

UN BUDGET 2017 DE 4 281 776,82 € (pour rappel celui de 2016 : 3 554 616,57 €)

FONCTIONNEMENT – BUDGET PRIMITIF 2017

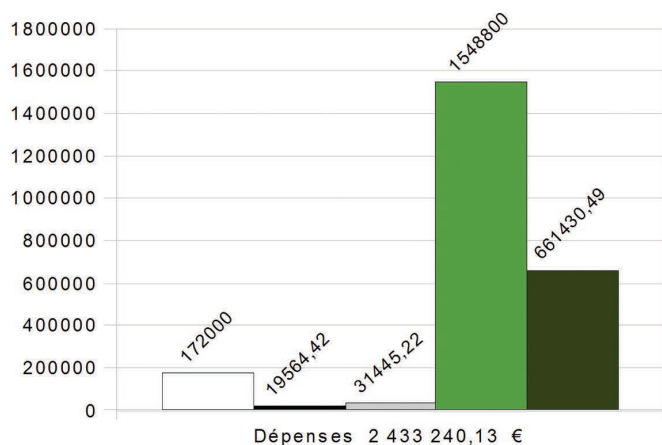


- charges à caractère général
- charges de personnel
- charges de gestion courante
- charges financières
- Amortissements
- Virement section investissement

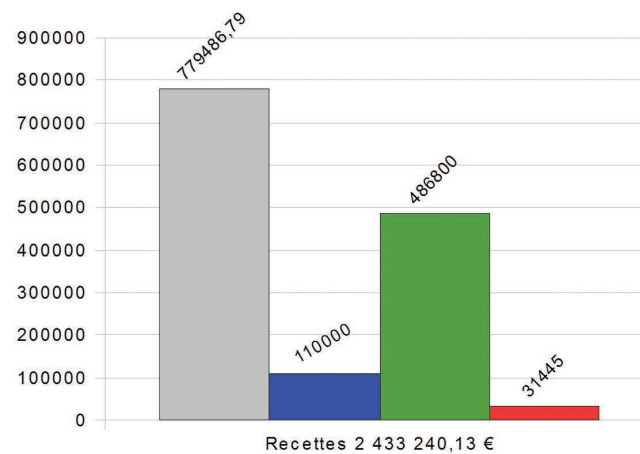


- concession, jeunesse, cantine....
- remboursement sur personnel
- impôts/taxes
- dotations Etat
- Excedent
- Autres produits

INVESTISSEMENT – BUDGET PRIMITIF 2017



- Emprunts
- PLU et logiciels
- Amortissements
- travaux et acquisitions
- Restes à réaliser



- autofinancement
- dotations
- subvention équipement
- amortissements

Philippe Vignes, Préfet du département

Visite notre village



Malgré le transfert de notre commune à l'arrondissement de Céret depuis le 1er Janvier 2017, et dans la continuité de la visite du Sous-Préfet, Monsieur Le Préfet des P-O a tenu à vérifier par lui-même la gestion et le dynamisme de notre commune.

En effet, le mercredi 8 mars Raymond Pla, accompagné de la quasi-totalité du Conseil Municipal et des responsables associatifs, a accueilli le représentant de l'Etat de notre département, pour un dialogue qui s'est voulu constructif.

La première partie de cette rencontre a été dédiée à l'évolution de la démographie et à l'urbanisation du village, qui est principalement motivée par la pérennisation de nos structures scolaires actuelles, qui permettent une qualité de l'enseignement reconnue par le plus grand nombre.

Le plan local d'urbanisme (PLU), les principaux équipements publics tels que l'alimentation de l'eau potable, notre nouvelle station d'épuration, l'entretien régulier de la voirie communale, ont été aussi présentés au Préfet, afin qu'il puisse se rendre compte que l'accueil des nouveaux arrivants, peut se réaliser sans faire appel à la fiscalité.

Une projection vidéo a permis à notre invité de constater que notre commune était, depuis plusieurs décennies, engagée dans l'investissement permanent. Le budget primitif 2017 voté par le Conseil Municipal le jeudi 23 février dernier, sans augmentation du taux des taxes locales, est venu confirmer la bonne santé financière de notre commune, et notre capacité à préserver l'avenir dans les meilleures conditions.

La construction des nouveaux ateliers a été expliquée.

Enfin, une large discussion sur les projets communaux à venir, tels que le futur centre économique et socioculturel, la miellerie collective et sa voie solaire, la continuité de la traversée du village, la réhabilitation du passage à gué, nous a autorisés à aborder les problèmes de leur financement dans des conditions de vrai partenariat avec les services de l'Etat.

Cette journée s'est terminée par la visite de notre école élémentaire, des futurs ateliers municipaux qui seront livrés en Juillet prochain, et notre futur Centre économique et socioculturel. Le Préfet a été très attentif aux explications techniques de Messieurs Pous et Lopes architectes, et nous a assuré de son soutien pour accompagner, dans les meilleures conditions, tous ces investissements qui participent à la relance de l'économie de notre pays, et à l'embellissement de notre village.

ANTENNE MEDIATION CATALANE (AMC)

L'A.M.C. est une association qui a pour vocation le règlement amiable des litiges par la médiation. L'accès à ce service est entièrement gratuit pour les administrés d'Ortaffa puisque pris en charge par la Municipalité.

Pour bénéficier de ce service, il suffit de prendre rendez vous et de se rendre à ELNE du lundi au vendredi – de 9 heures à 12 heures et de 14 heures à 17 heures (en août 9h-14h30)

Renseignements et rendez-vous au : 04 68 22 24 67 ou par e-mail : amc.mediation@orange.fr

Adresse de l'antenne : MAISON DES ASSOCIATIONS 82. avenue du général de Gaulle, BP 14-66201 ELNE

Piscine communautaire

ALBERAQUATIC

Cette piscine, ouverte aux 15 communes de la Communauté de Communes Albères Côte Vermeille Illibérès, est utilisée principalement par le public / les familles, les établissements scolaires, et les associations / clubs.

De nombreuses activités y sont proposées comme des cours de natation, aquagym, aquabike, et bébés-nageurs.



L'activité **aquabike** a été mise en place fin mai à raison de 6 séances par semaine. Devant le succès rencontré, des créneaux ont été rajoutés pour passer à 10 séances hebdomadaires. Cette activité est pratiquée essentiellement par carte d'abonnement.

L'activité **Bébés-nageurs**, ouverte aux enfants de 4 mois à 6 ans, a été mise en place en partenariat avec l'association CAAA. Elle a lieu le dimanche matin de 9h à 11h, dans le petit bassin, sous la conduite d'un maître-nageur sauveteur spécialisé. Du matériel ludique est en accès libre.

Téléthon 2016 : « Les 24 Heures de l'Eau »

Du 3 décembre à 12h au 4 décembre à 12h, 134 nageurs ont participé aux 24 heures de natation non-stop, en relais, parcourant ainsi 336 kms. Par ailleurs des animations inédites et de qualité ont ravi les 636 participants. La somme de 3096 € a été récoltée pour le Téléthon.

Soyez en remerciés.

Fermetures 2017 :

du 19 juin au 2 juillet inclus

du 21 août au 3 septembre inclus

les journées du 14 juillet et 15 août

du 18 décembre au 1 janvier inclus.



Création d'un bassin pluvial

Réguler les apports des fortes précipitations

Nous avons constaté, lors des épisodes pluvieux de plus en plus fréquents et intenses, qu'une zone, située entre les habitations HLM et la nouvelle aire de jeux, s'avère particulièrement sensible à la rétention d'eau. Afin de protéger cette partie du village, nous avons décidé de créer un bassin pluvial pour réguler les apports des fortes précipitations. Il sera situé en contre bas du parc de jeux.

Les travaux commenceront dès que toutes les études hydrauliques seront réalisées.

LAVOIR MUNICIPAL

Le lavoir du village sans intérêt architectural, et ne servant plus depuis fort longtemps, va être démoli pour offrir quelques places de parking supplémentaires si précieuses dans notre centre de village. Elles seront dédiées au stationnement express pour l'agence postale et les commerces.

Etudes et réflexions ont été nécessaires pour sécuriser la maison mitoyenne à l'ancien lavoir et consolider la dalle existante qui recouvre en partie le canal d'arrosage. Les travaux débuteront très prochainement.

Classe de neige

Le retour triomphal des futurs Martin Fourcade d'Ortaffa

La classe de CP-CE2, de Mlle Asoni, est partie en classe de neige ski de fond à Matemale, au centre La Capcinoise, du lundi 30 janvier au jeudi 2 février. Les enfants ont eu le privilège de monter à partir de Villefranche de Conflent avec notre emblématique petit train jaune.

Tout a concouru à faire de ce séjour une réussite totale : une neige excellente et fraîchement tombée et des températures plus clémentes que celles de la semaine précédente.

Les enfants ont été enthousiastes devant les activités proposées.

Lundi après-midi, après l'installation, ils rentraient dans le vif du sujet avec une première approche du ski de fond, menée de façon ludique par Jean-Jacques, leur super moniteur. Dès le lendemain matin, l'activité ski de fond reprenait, pour la plus grande joie de tous, suivie, l'après-midi, d'une découverte des traces d'animaux dans la forêt de la Matte, qui a grandement intéressé les enfants, grâce à Benjamin, leur accompagnateur pour cette sortie.



La veillée a été consacrée à un diaporama sur la faune de montagne.

Le mercredi matin a été la consécration du séjour avec ski de fond pour les CP et biathlon pour les CE2 qui ont pu s'initier, avec un grand plaisir, à ce sport dominé par notre champion catalan, Martin Fourcade ! Ils n'en étaient pas peu fiers ! L'après-midi, ce furent des descentes en cascade !

Une classe transplantée ne serait rien sans la fameuse boum de la soirée qui a ravi tout le monde.

Le jeudi matin, tout le monde a dévalé en luge la pente à côté du centre, histoire de profiter des derniers moments dans la neige. Certains ont construit un magnifique igloo sous la houlette de Jérôme Dewaele, papa d'élève accompagnateur.

Ce séjour restera, sans nul doute, dans l'esprit des enfants comme un moment inoubliable.

Mlle Asoni remercie les parents accompagnateurs, Mme Cécile Sanchez et M. Jérôme Dewaele, pour leur présence et leur dévouement tout au long du séjour. Elle remercie également la Municipalité, l'entreprise EG CLIM et M. Christophe Barnèdes qui, par leur soutien financier, ont pu rendre possible cette belle expérience.

Participation mairie	1 800,00 €
Entreprise EG-Clim	500,00 €
M. Barnèdes	500,00 €
Participations des familles 90,00 € x 21 enfants	1 890,00 €
Dotation de rentrée de classe	150,00 €
Participation coopérative pour le séjour	565,00 €
Participation coopérative trajet en train	251,40 €
Cout total	5 405,00 €

REMERCIEMENTS

Un grand merci à tous ceux qui ont participé aux prises de vue de la vidéo drone de la commune d'Ortaffa. Vous pouvez la découvrir à cette adresse:

<https://www.youtube.com/watch?v=XJpljKj2aTI>

Aide au permis de conduire

Un coup de pouce de 300€

Le Conseil Départemental offre aux accueils de loisirs adolescents labélisés P.I.J. (Point Information Jeunesse) du département, la possibilité d'aider les jeunes sous certaines conditions, citées ci-dessous, et de bénéficier d'une aide de 300 €. La Communauté de Communes Albères Côte Vermeille Illibérès, dont Ortaffa fait partie, organise deux formations de sensibilisation aux conduites à risques en 2017 :

- le 29 juin à Port-Vendres. Responsable du P.I.J. : Alexandra Roman tél. 04 68 82 26 43
- le 19 octobre à Elne. Responsable du P.I.J. : Guillaume Remaury tél. 06 68 22 80 63

Conditions à remplir :

- avoir entre 19 et 27 ans
- passer le permis (conduite) pour la 1ère fois
- être en possession du Code de la Route
- suivre le stage de sensibilisation aux conduites à risques au sein d'un P.I.J du département (liste sur www.jeune66.fr) ou du Bureau Information Jeunesse tél. 04 68 34 56 56
- résider dans le département depuis 1 an

Les jeunes Ortaffanencs qui remplissent les conditions peuvent s'inscrire dans le P.I.J. le plus proche.



PLUI

Plan Local d'Urbanisme Intercommunal

La loi pour l'Accès au Logement et un Urbanisme Rénové dite loi ALUR, du 24 mars 2014, stipule que les Communautés de Communes qui ne sont pas compétentes en matière de Plan Local d'Urbanisme (PLU), de documents d'urbanisme en tenant lieu, ou de carte communale, le deviennent le lendemain de l'expiration d'un délai de 3 ans à compter de la publication de cette loi ALUR.

Il est possible aux Communes membres d'une Intercommunalité de s'opposer à ce transfert de compétences à la majorité minimale de 25 % des Communes représentant au moins 20 % de la population de la Communauté de Communes concernée.

Lors de sa réunion du 30 janvier 2017, le Conseil Municipal d'Ortaffa a adopté à l'unanimité cette délibération de refus du transfert automatique de la compétence urbanisme à la Communauté de Communes Albères Côte Vermeille Illibérès.

Sécurité des biens et des personnes

Sites équipés de caméras

Une consultation a été lancée en vue de l'équipement en vidéo protection de certains lieux.

La commission d'appels d'offres s'est réunie et soumettra ses conclusions au Conseil Municipal.

Trois sites seront équipés de caméras dans le courant du 2ème trimestre :

- l'école élémentaire et le city-stade dans le cadre du plan « vigipirate »,
- le parking du souvenir Français récemment agrandi et réaménagé.

Les équipements dont le parking sera doté, permettront aux habitants et visiteurs de se garer en toute sécurité jour et nuit.

Ateliers municipaux

En cours de construction

La construction de nos ateliers municipaux se déroule selon le calendrier prévu. Malgré les intempéries le planning sera respecté pour une livraison fin juillet.

Il est à noter qu'au 1er étage, à l'arrière des ateliers, un bel espace avec toilettes et vestiaires est prévu pour des activités sportives : danse, gymnastique, yoga...

Cet espace sera relié à notre « Centre Culturel Economique et Social » (salle polyvalente), une ancienne et magnifique cave viticole dont la rehabilitation commencera dès le mois de septembre.

Cet ensemble architectural affiche, avec un parti pris assumé, le mariage entre modernité contemporaine et l'architecture traditionnelle de cet ancien bâtiment agricole.

Il convient de rappeler que ce bâtiment était en son temps à la pointe des ingénieries et technologies de cette époque.

L'intéressante histoire de cette cave viticole et de la famille à qui elle appartenait, fera l'objet d'un article sur un prochain bulletin municipal.

Pour les plus curieux d'entre vous, des représentations graphiques de l'ensemble du projet sont exposées dans le hall de la mairie.

Risque incendie/débroussaillage

Obligation de débroussailler dans un rayon de 50m

Les propriétaires soumis aux obligations de débroussaillage doivent débroussailler et maintenir en état débroussaillé les terrains situés à moins de 200 mètres des massifs boisés, landes, garrigues ou maquis.

- Vous êtes en zone «non urbaine» vous avez obligation de débroussailler dans un rayon de 50m autour de toute construction, même dans le cas où cette distance dépasse les limites de votre propriété (le maire peut porter de 50 à 100m l'obligation portée ci-dessus).

L'intervention sur fond voisin doit être réalisée après obtention préalable d'une autorisation d'intervention par le propriétaire de la parcelle.

Les voies d'accès aux propriétés bâties doivent être dégagées de toute végétation selon un gabarit de sécurité de 4m de large sur 4m de hauteur pour garantir l'accès aux véhicules de secours.

- Vous êtes en zone «urbaine» (Zone U du document d'urbanisme en vigueur) ou en zone spécifique listée par arrêté préfectoral :

vous avez obligation de débroussailler l'intégralité de votre parcelle, avec ou sans bâtiment.



RAPPEL ELECTIONS 2017

Présidentielles :

1er tour le 23 avril 2017 / 2eme tour : 7 mai 2017

Legislatives :

1er tour le 11 juin 2017 / 2eme tour : 18 juin 2017

Le bureau de vote est situé rue de Venise dans la Salle du Clocher – Horaires de 8h00 à 19h00

Médiathèque

Une transition réussie

Depuis la rentrée de septembre, la médiathèque a rouvert ses portes, avec, 'au pupitre' une nouvelle bibliothécaire.

C'est Corinne Fauquet qui a accepté d'ajouter cette fonction à son emploi actuel auprès des enfants à la cantine. Depuis longtemps, elle avait fait savoir que cette activité l'intéressait, mais l'occasion ne s'est présentée qu'au départ des bénévoles, qui, jusqu'alors, avaient animé avec compétence la structure depuis sa création. Une formation au logiciel installé par la communauté de communes a été nécessaire, mais grâce à l'appui du réseau des médiathèques, et l'aide des bibliothécaires d'Elne, toujours à portée d'un coup de téléphone, l'acclimatation a été réussie.

Les locaux sont plus aérés, car nombre de livres anciens, qui n'étaient plus empruntés, ont disparu, permettant ainsi de mieux mettre en avant les dernières acquisitions. Mais il ne faut pas croire que gérer une bibliothèque se limite à enregistrer les prêts et les retours, à ranger les livres, à surveiller les délais de restitutions et les adhésions.

Les lecteurs attendent toujours plus de conseil de lecture, proposent de nouveaux auteurs. Ils ont aussi besoin d'aide pour utiliser le service de réservation de livres dans les autres médiathèques de la communauté de commune et du département. Pour l'instant, c'est surtout Corinne qui s'occupe de ces commandes, alors que le lecteur a la possibilité de les gérer de chez lui grâce à Internet. Un peu de propagande auprès des adhérents devrait permettre de progresser dans ce domaine.

Coté statistiques, on constate que les lecteurs adultes sont restés fidèles et on note une augmentation intéressante du nombre de jeunes. Le contact privilégié de Corinne avec les enfants a beaucoup participé de ce résultat. De nouvelles activités commencent à se mettre en place : un atelier 'Hérisson' (ou comment utiliser un vieux livre pour classer des papiers) a eu beaucoup de succès, un partenariat se met en place avec les enseignants de l'école pour faire travailler les enfants sur un thème nécessitant des recherches.

Les idées ne manquent pas non plus pour des activités en direction d'un public adulte, comme dans les autres médiathèques, mais l'exiguïté des locaux actuels est un frein à ce développement. C'est dire si le projet de nouvelle médiathèque est attendu avec impatience. Nous aurons l'occasion d'en reparler prochainement.

En attendant, n'hésitez pas à venir à la médiathèque, le mercredi et le vendredi, de 15h00 à 18h00 : vous y serez toujours bien accueillis.

Cartes d'identité

Programme de modernisation

Le Ministère de l'Intérieur a lancé un programme de modernisation des Préfectures, mobilisant ainsi les nouvelles technologies comme celles propres à la réalisation des passeports.

A compter du 06 mars 2017, les dossiers de demandes de carte d'identité devront être déposés par les administrés uniquement dans les mairies munies du dispositif « passeport ».

Liberté est laissée aux administrés de déposer leur dossier dans une commune dotée du service passeport. Pour ce qui concerne notre commune, les demandes peuvent se faire à Argeles sur Mer auprès du service état civil de la Mairie, en prenant rendez vous au 04 68 95 34 20.

Chaque demandeur doit se présenter personnellement au dépôt comme au retrait.

PROFESSIONNELS D'ORTAFFA

Afin d'apparaître sur l'annuaire des entreprises, artisans et indépendants d'Ortaffa, si vous êtes un professionnel sur la commune, n'hésitez pas à vous référencer en mairie en envoyant vos coordonnées et en précisant votre activité par mail: contact@mairie-ortaffa.fr

Cami Rando

Reprise des activités le 3 janvier 2017

Cami Rando a repris ses activités le 3 janvier 2017 après une pause pour les fêtes de fin d'année. La première randonnée pédestre de l'année a eu lieu dans le secteur de St Michel de Llores.

Depuis début janvier, **Cami Rando propose aussi à ses adhérents la randonnée Marche Nordique.**

Le 12 janvier, tout le monde s'est réuni, salle du clocher à Ortaffa, pour déguster la traditionnelle galette des rois. Le président a rappelé les dates importantes à retenir pour les mois à venir.

Le 9 avril, Cami Rando participera à la 24ème édition de la fête de la Randonnée du Comité Départemental des Pyrénées Orientales sur le site de Prades.

Une sortie dans les environs d'Estartit en Espagne sera organisée les 4 et 5 mai. Les 12, 13, et 14 juin, Cami Rando se déplacera 3 jours dans le Tarn.

Le vendredi 30 juin, les adhérents de Cami Rando se retrouveront tous pour un déjeuner qui clôturera la saison 2016/2017.

Notre site: <http://camirando.blogspot.com>

A bientôt sur les sentiers
Le Président



Les petits doigts d'Ortaffa

Création d'objets en carton et couture



Depuis le début de la nouvelle saison, les petits doigts d'Ortaffa n'ont pas cessé de s'agiter.

Après avoir accueilli de nouvelles adhérentes, les responsables ne ménagent pas leurs efforts afin de satisfaire tout le monde, dans le cadre de la création d'objets en carton, et de la couture.

C'est dans la joie et en toute convivialité que se déroulent les activités, tous les jeudis, de 14 à 17H.

Pour tout renseignement et adhésion, contacter la présidente, **Marie Claude Rouillé au 04 68 87 06 89.**

Association du yoga de l'énergie

« Fleur de Lotus »

L'association du yoga de l'énergie propose des cours de yoga.

Le mercredi de 18 h à 19h30

Animé par : Isabelle. Tél : 06 23 33 66 15

A bientôt

Les Pro d'Ortaffa

Mettre à l'honneur les Anciens de notre village

Message à tous ceux qui sont attachés à Ortaffa, désireux d'en préserver et d'en entretenir la mémoire ...

L'Association « LES PRO D'ORTAFFA » souhaite mettre à l'honneur les Anciens de notre village, en organisant prochainement une Grande Exposition de photos et de documents retraçant la vie quotidienne des parents, grands-parents, et arrière grands-parents des familles d'Ortaffa.

Cette exposition intitulée « RACONTE MOI ORTAFFA » réunira :

- des portraits de nos anciens, d'anciennes photos d'école, de conscrits, de carnavals et fêtes, des métiers du passé de notre village, ou tout type de document s'y référant,
- des cartes postales anciennes et des photos des principaux sites d'Ortaffa : l'église Ste Eugénie, le château, le clocher républicain, l'ancien lavoir, le Tech, la visite du Général de Gaulle dans notre village, etc.

Pour que cette grande exposition soit une réussite, nous avons besoin de vous !

Aidez nous, en nous prêtant, pour qu'on puisse les reproduire en grand format :

- d'anciennes photos de classe,
- d'anciennes cartes postales, des vidéos ou petits films,
- des portraits des grands Anciens,
- et tout document intéressant à exposer pour illustrer et mettre en valeur le patrimoine historique d'Ortaffa .

Merci de déposer ces photos, cartes postales et documents à scanner (sous enveloppe comportant vos noms, prénoms, adresse et téléphone) chez vos commerçants habituels ou à la Mairie à l'attention de l'Association « **Les Pro d'Ortaffa** ».

Après reproduction par nos soins, ils vous seront personnellement restitués dans leur état d'origine.

Merci d'avance à tous.

L'Association «LES PRO D'ORTAFFA»

Association pour la défense et la Promotion des Commerces de Proximité, de l'Artisanat local, des Producteurs et des Hébergers d'Ortaffa.



Jouez à reconnaître vos anciens camarades de classe



(Merci à F. Lacreu pour les photos !)

Ambiance d'ateliers

Bien-être et activités artistiques

Cette année, l'association Ambiance d'Ateliers change son site internet et vous propose encore plus pour votre bien-être et vos activités à voir sur ambiancedateliers.fr.

Offre spéciale habitants d'Ortaffa pour toute adhésion de 20€ valable un an, 15% à valoir sur toutes les activités soit :

- un soin,
- une séance de réflexologie plantaire,
- ou une commande de bijoux,
- ou un atelier de tissage,
- ou de peinture,
- ou un tirage de tarots.

Alors n'hésitez plus laissez-vous envahir par une vague de bien être ...

Renseignements Muriel Ranvier 06 22 98 51 73

14 rue de la massane 66560 Ortaffa **uniquement sur RDV**



Les amis d'Ortaffa

Notre association en quelques lignes

11 Février 2016 :

Journée « calçots » (oignons tendres grillés) et visite guidée de VIC, capitale du pays d'Osona, la place aux arcades, le mercadal, le tout suivi d'un repas à Sant HILARI SA-CALM puis visite de la très réputée fabrique de biscuits Trias

8 Mars 2016 :

Visite guidée et commentée par Georges SOLER de Collioure et Port-Vendres suivie d'une dégustation de vins de Banyuls, anchois, et d'un repas gastronomique.

18 Mai 2016 :

4 jours à Valencia et sa région: la ville médiévale et progressiste, la citée des sciences, les rizières, les orangeries et le village de Miravet (le passé des templiers) ainsi que l'héritage de Picasso à l'Horta de San-Juan.

2 Décembre 2016 :

La journée découverte d'Ortaffa et de son patrimoine.

Notre village a été très apprécié par les participants. Marie-Andrée Calafat a séduit la foule avec la présentation de la commune, sa géographie, sa toponomie, son histoire et son passé.

Une traditionnelle « Ollada » catalane a clôturé cette agréable journée et l'année 2016.

L'année 2017 a débuté le 23 Février par une « Calçotade » très attendue comme chaque année. Après la visite du monastère et du village de Villabertran, le restaurant à Sant-Martí d'Empúries nous a régalié avec un copieux et délicieux repas. La visite guidée du petit village médiéval de Vulpellac a par la richesse de son architecture été très surprenant. Au retour un arrêt à la Bis-bal spécialisé dans la poterie a clôturé cette belle journée dans une joyeuse ambiance.

Réunion le Mardi 28 Mars pour finaliser le **voyage à Marseille et Cassis du 13 et 14 Mai.**



Club Amitié Loisirs

Prochaine Rifa en avril 2017

Le Club Amitié Loisirs organisera comme chaque année une rifa traditionnelle courant avril.

Les membres du bureau vous remercient par avance pour votre présence à ce loto.

Le bureau

La présidente, Blanche LLONG

Association des anciens combattants

**PRISONNIERS DE GUERRE - COMBATTANTS ALGERIE – TUNISIE – MAROC – T. O. E - MISSIONS EXTERIEURES
VICTIMES DE GUERRES - Comité du Souvenir Français d'Ortaffa - Croix-Rouge Française**

Projets d'avenir pour le Comité du Souvenir Français

Le comité local a tenu son assemblée générale dernièrement, salle du Combattant.

La séance est ouverte par le président Claude SALONI.

Il remercie les personnalités et les participants d'honorer de leur présence cette réunion annuelle, où le bilan du 1er octobre 2015 au 30 septembre 2016, va être découvert.

Il demande d'observer une minute de silence et de recueillement en mémoire des adhérents (a) décédés. Etaient associés à cet hommage les morts pour la France de toutes les guerres, les soldats des missions extérieures, les victimes du terrorisme et les victimes de guerre. Une amicale pensée est adressée à tous les malades.

Il donne l'activité du comité et des effectifs qui restent stables, malgré plusieurs décès de compagnons à 69 (66 + 3 jeunes).

Le trésorier Louis BERGER présente le bilan des finances, avec des comptes bien tenus et un bilan positif.

Le président adresse les remerciements à toutes celles et ceux qui se dévouent et prennent de leur temps pour le bon fonctionnement du comité, et à ceux et celles qui ont en charge la délégation départementale.

Il fait part au Délégué Général Départemental Jean-Marie BARBICHE d'un manque de bénévoles, malgré un appel à candidature pour assurer la relève du trésorier, de la secrétaire et du président.

Le Délégué Adjoint Régional, Alphonse DOUVIER propose plusieurs suggestions, qui pourraient apporter une solution à ce problème.

Le Délégué Général demande qu'une réunion soit organisée au mois de juin, pour éviter de mettre le comité en sommeil pendant 2 ans, disant : « Un comité comme celui d'Ortaffa ne mérite pas cela ».

Il souligne que la Délégation Départementale réunit 55 comités, qui représentent plus de 5000 adhérents, ce qui génère un énorme travail pour les bénévoles de la délégation. « Nous sommes à votre écoute ».



Il donne les grands objectifs de la Délégation en cours de réalisation parmi lesquels :
Hommage aux maîtres et soldats, initiative du Colonel Antoine GUERRERO, qu'elle soutient ;
« Zéro poilu oublié » ;
« Mai Morirem », centenaire 14/18 hommage aux rugbymen morts pour la France ;
Ecole BAYLE, jeunes porte-drapeaux, etc.

Cette fructueuse assemblée s'est terminée par un goûter apprécié, dans une bonne ambiance.

Etaient présents :

Jean TUBERT, conseiller municipal, représentant Raymond PLA, Maire,
Marie VANDELLOS, secrétaire de l'unité locale de la plaine du Roussillon Croix-Rouge Française, représentant Jacqueline TURELL, présidente départementale de la Croix-Rouge Française,
Brice AROS, secouriste nationale Croix-Rouge Française,
Annie HODY, vice présidente du comité.

Visite du Mémorial du Camp de Rivesaltes

La Section des Anciens Combattants AC PG CATM et le Comité du Souvenir Français d'Ortaffa organisent une visite guidée du Mémorial du Camp de Rivesaltes, le lundi 3 avril 2017, à 14 h 30. Ouverte à tous.
Pour tout autre renseignement utile et inscriptions s'adresser au 04.68.22.17.72.

Croix-Rouge Française

L'antenne de la Croix-Rouge Française remercie les généreuses personnes qui apportent pour les nécessiteux, vêtements, linge et divers, et leur en exprime toute sa gratitude.
Pour les dépôts de divers colis, s'adresser au 04.68.22.17.72.

Le Président, Claude SALONI

Que es això - Histoire et Vélo

Visite inattendue d'un futur chef d'état

Le 25 février 1950, Georges Courbot ancien combattant de la grande guerre 14-18 reçoit le Général De Gaulle. Après le conflit 39-45, M. Courbot ancien résistant devient une personnalité marquante du Gaullisme dans les P.O.



C'est la deuxième venue du Général dans le département à l'occasion d'une visite aux représentants du R.P.F. (rassemblement du peuple français), parti politique du moment.

Le Général, son épouse et son aide de camp, le commandant Bonneval, sont reçus au château d'Ortaffa, propriété de la famille Paul Carbonneil.

Visite vécue essentiellement par les habitants du village et par une centaine de militants du département, venus en voitures particulières et en autocar.

Après la réception très festive, le Général, sur le perron du château, a tenu à dire quelques mots aux habitants du village et aux militants du département venus l'accueillir, pour les remercier.

Il a été un peu chahuté verbalement par quelques opposants politiques de la commune. Il est resté de marbre, habitué à ce genre de manifestation.

La visite terminée, il a repris la route en direction de Perpignan, pour saluer des amis. Quelques jours après, il a poursuivi sa visite dans le département accompagné de M. Courbot et M. Junquet, représentant le R.P.F. dans les P.O.

Il est venu à six reprises à Perpignan : en 1947 (il n'est plus chef du gouvernement provisoire), en février 1950 (à Ortaffa), en janvier 1951, pour une grande allocution à l'ancien garage Citroën à Perpignan, en avril 1952 au cinéma Le Castillet (il prônera le redressement), en mai 1958, pour le premier déplacement officiel du chef de l'état de la cinquième république toute jeune. Il aimait bien notre département. C'est tellement rare, qu'il faut le dire.

Un peu de couleur artistique pour clôturer la série sur Ortaffa. Savez-vous que le peintre François Desnoyer, pendant son séjour à Saint Cyprien nous a fait l'honneur de créer un tableau représentant le village d'Ortaffa ?

C'était en 1970. Voici un bref parcours de ce peintre peu connu.

Après la libération, il s'installe en méditerranée, à Saint Cyprien. Il expose ses créations à Perpignan, salle Arago.

Pendant son séjour en Roussillon, il sillonne le pays. Il peint, crayonne. Il unit ciel et mer. Les tons de l'Albère l'attirent.

En 1959 la fondation Desnoyer voit le jour à Saint Cyprien.

Une quantité importante de ses peintures trouve sa place au musée qui existe toujours à St Cyprien Village. François Desnoyer s'éteint le 21 juillet 1972.

Il repose à Montauban dans le caveau de famille.

Grâce à lui, la commune d'Ortaffa est devenue immortelle.

Jo. Tubert, un cycliste du terroir.

Ce journal est le vôtre. Des idées de rubriques ou d'articles? Vous pouvez contacter la commission communication en mairie d'Ortaffa ou par courriel. Le comité de rédaction se réserve le droit de publication.

Courriel : contact@mairie-ortaffa.fr - Site de la mairie d'Ortaffa : www.mairie-ortaffa.fr

Directeur de publication : Raymond PLA

Rédaction : Nadine ARNOUX, Mathieu BAIGES, Julie BALLANEDA, Claude CHAPRON, Anne DABASSE, Gilles FABRE, Danielle FIGUERES, Jacky MALLEA, Raymond PLA, Joseph TUBERT, Jean-Marc VIDAL.

Commission communication : Anne DABASSE, Nadine ARNOUX, Mathieu BAIGES, Danielle FIGUERES, Jean-Marc VIDAL.

Conception et réalisation : Anne DABASSE